

Els "temerosos de Déu" i els "adoradors de Déu"

✍ El centurió Corneli, el de Cesarea, és un d'ells:

Ac 10, 2 eusebhj kai. **foboumenoj ton qeon** sun panti. tw/ oikw/ autou/ poiwh evehmsunaj pollaj tw/ law/ kai. deomenoj tou/ qeou/ dia. pantoj(

era un home piadós, **que creia en l'únic Déu** amb tota la seva família, feia moltes almoines als membres del poble jueu i sempre pregava.

Ac 10, 22 oi`de. eipan(Kornhlij ekatontarchj(anhr dikaioj kai. **foboumenoj ton qeon** marturoumenoj te upo. o| ou tou/ eqnouj twh Voudaiwn(ecrhmatisqh upo. aggelou agiou metapenyasqai, se eij ton oikon autou/ kai. akousai rhmata para. souA

Els respongueren: «El centurió Corneli, un home just i **que creu en l'únic Déu**, molt apreciat per tots els jueus, ha rebut d'un àngel sant l'ordre de fer-te venir a casa d'ell i d'escoltar el que tu li diràs.»

Ac 10, 35 35 a| Ven panti. eqnei o` **foboumenoj auton** kai. ergazomenoj dikaiosunhn dektaj autw/ estinA

sinó que es complau en els **qui creuen en ell** i obren amb rectitud, de qualsevol nació que siguin.

✍ Els trobem a Antioquia de Pisidia, una colònia i fortalesa romana de la Galàcia del Sud

Ac 13, 16 anastaj de. Pauloj kai. kataseisaj th/ ceiri. eipen\ :Andrej Vsrahlitai kai. **oi` foboumenoi ton qeon**(akousateA

Aleshores Pau s'alçà, va fer senyal amb la mà i digué: «Israelites i tots els qui creieu en l'únic Déu, escolteu:

Ac 13, 26 :Andrej adelfoi(uiòi. genouj Vbraam kai. **oi` en uinih foboumenoi ton qeon**(hinih o` logoj thj swthriaj tauthj exapestalhA

Germans, descendents del llinatge d'Abraham i tots vosaltres **que creieu en l'únic Déu**: és a nosaltres que s'adreça aquest missatge de salvació.

Ac 13, 43 luqeshj de. thj sunagwhj hkolouqhsan polloi. twh Voudaiwn kai. **twh sebomenwn** proshlutwn tw/ Paulw/ kai. tw/ Barnaba(oi`inej proslalouhtej autoij epeiqon autouj prosmenein th/ cariti tou/ qeouA

Quan s'hagué dissolt l'assemblea, molts dels jueus i dels prosèlits **que adoraven l'únic Déu** van seguir Pau i Bernabé. Ells els parlaven i els exhortaven a mantenir-se fidels a la gràcia de Déu.

Ac 13, 50 oi`de. Voudaióbi parwtrunan **taj sebonenaj** gunaikaj taj euschmonaj kai. touj prwtouj thj polewj kai. ephgeiran diwgmōn epi. ton Paulon kai. Barnabān kai. exebalon autouj apo. twh oriwn autwhā

Però els jueus van instigar les dones distingides **que adoraven l'únic Déu** i els principals de la ciutat i promogueren una persecució contra Pau i Bernabé fins que els van expulsar del seu territori.

✍ Lidia, la venedora de propia de Tiatira, la primera dona europea citada als *Fets dels Apòstols*

Ac 16, 14 kai. tij gunh. onomati Ludia(porfuropwlij polewj Quateirwn **sebonenh ton qeon**(h̄kouen(h̄j o`kurioj dihnoixen thn kardian prosecein toij laloumenoij upo. tou/ Paulouā

Entre elles hi havia, escoltant, una dona que es deia Lídia, venedora de porpra, de la ciutat de Tiatira. Lídia **ja adorava l'únic Déu**. El Senyor li va obrir el cor perquè fes cas del que deia Pau.

✍ A Tesalónica

Ac 17, 4 kai. tinej ex autwh epeisqhsan kai. proseklhrwqhsan tw/ Paulw/ kai. tw/ Sila/ **twh te sebonenwn** -Ellhwn plhqoj polu(gunaikwh te twh prwtwn ouk otigaiā

Alguns d'ells van quedar convençuts i s'uniren a Pau i Siles, juntament amb molts grecs **que ja adoraven l'únic Déu** i amb no poques dones distingides.

✍ A Atenes

Ac 17, 17 dielegeto men oua en th/ sunagwgh/ toij Voudaiōij kai. **toij sebonenoij** kai. en th/ agora/ kata. pasan h̄meran proj touj paratugcanontajā

A la sinagoga s'adreçava als jueus i **als qui adoraven l'únic Déu**, i a la plaça de la ciutat parlava cada dia amb els qui hi trobava.

✍ A Corint, després de trencar amb els jueus, es trasllada a la casa d'un d'ells

Ac 18, 7 kai. metabaj ekeiqen eishlqen eij oikian tinoj onomati Titiou Voustou **sebonenou ton qeon**(ou-h`oikia ha sunomrousa th/ sunagwghā

Llavors abandonà la sinagoga i se'n va anar a viure a casa d'un tal Tici Just, **adorador de l'únic Déu**, que tenia la casa al costat mateix de la sinagoga.